

Installationsanleitung Deutsch

Protos II 4400(X) / Protos 3400(X) Modul CONDI 3400(X)-051



Vor Installation lesen. Für künftige Verwendung aufbewahren.

www.knick.de

Sicherheit

Lesen Sie die Betriebsanleitungen für das Grundgerät (Module FRONT und BASE) und die entsprechenden Mess- und Kommunikationsmodule, beachten Sie die technischen Daten und befolgen Sie die Sicherheitshinweise im Sicherheitsleitfaden ("Safety Guide", Lieferumfang des Grundgeräts Protos II 4400(X)) – für Ex-Ausführungen zusätzlich die Angaben der im Lieferumfang aufgeführten Dokumente.

Die Betriebsanleitungen, der Sicherheitsleitfaden und weitere Produktinformationen stehen unter www.knick.de zum Download zur Verfügung.

Instandhaltung

Protos-Module können durch den Anwender nicht instand gesetzt werden. Für Anfragen zur Instandsetzung von Modulen steht die Knick Elektronische Messgeräte GmbH & Co. KG unter www.knick.de zur Verfügung.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Modul ist ein Eingangsmodul zur Leitfähigkeitsmessung mit handelsüblichen analogen induktiven Sensoren.

Hinweis: Die Angaben auf dem Typschild des Moduls sind maßgeblich.

Lieferumfang

- Messmodul
- Installationsanleitung
- · Werkszeugnis 2.2 gem. EN 10204
- Aufkleber mit Klemmenbelegung Bei Ex-Ausführung CONDI3400X-051:
- Anhang zu Zertifikaten (KEMA 03ATEX2530, IECEx DEK 11.0054)
- EU-Konformitätserklärung
- Control Drawings

Alle Komponenten nach Erhalt auf Schäden prüfen. Beschädigte Teile nicht verwenden.

Betriebszustände

Der Betriebszustand Funktionskontrolle (HOLD) ist aktiv:

- bei der Kalibrierung (nur der entsprechende Kanal)
- bei der Wartung
- · bei der Parametrierung
- während des automatischen Spülzyklus

(Verwendung Spülkontakt)

Die Stromausgänge verhalten sich je nach Parametrierung d. h. sie sind ggf. auf den letzten Messwert eingefroren oder auf einen festen Wert gesetzt.

Ausführliche Informationen siehe Betriebsanleitung des Grundgerät (Module FRONT und BASE).

Knick Elektronische Messgeräte GmbH & Co. KG



Zentrale

Beuckestr. 22 • 14163 Berlin Deutschland Tel.: +49 30 80191-0 Fax: +49 30 80191-200 info@knick.de www.knick.de

Lokale Vertretungen

www.knick-international.com

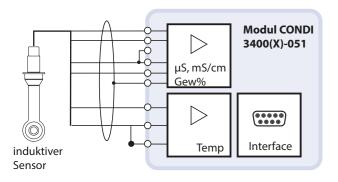
Copyright 2020 • Änderungen vorbehalten Version: 2

Dieses Dokument wurde veröffentlicht am 13.11.2020. Aktuelle Dokumente finden Sie zum Herunterladen auf der Website unter dem entsprechenden Produkt.



TI-201.051-KNDE02

Geräteübersicht/Modulkonzept

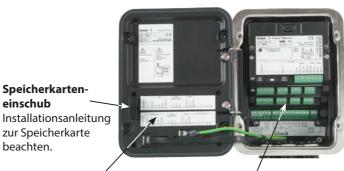


Modul-Kompatibilität

	Protos 3400	Protos 3400X	Protos II 4400	Protos II 4400X
	3 100	31007	1100	1100%
Modul Protos COND 3400-051	Х		Х	
Modul Protos COND 3400X-051		×		X

Informationen zur Firmware-Versionshistorie sind auf www.knick.de verfügbar.

A WARNUNG! Berührungsgefährliche Spannungen. Erst Spannungsfreiheit sicherstellen, bevor Sie in den Klemmenraum fassen.



Klemmenschild-Aufkleber ("verdeckte" Module)

Speicherkarten-

zur Speicherkarte

einschub

beachten.

Die Aufkleber (Lieferumfang) für die unteren Module auf Steckplatz 1 oder 2 können hier angebracht werden. Das erleichtert Wartung und Service.

Modulbestückung Beliebige Kombinationen von

bis zu 3 Mess- und Kommunikationsmodulen sind möglich. Modulerkennung: Plug & Play

Modul einsetzen

▲ VORSICHT! Elektrostatische Entladung (ESD). Die Signaleingänge der Module sind empfindlich gegen elektrostatische Entladung.

Treffen Sie ESD-Schutzmaßnahmen, bevor Sie das Modul einsetzen und die Eingänge beschalten.

ACHTUNG! Leitungsadern mit geeignetem Werkzeug abisolieren, um Beschädigungen zu vermeiden.

- 1. Hilfsenergie des Geräts ausschalten.
- 2. Gerät öffnen (4 Schrauben auf der Frontseite lösen).
- 3. Modul auf Steckplatz (D-SUB-Stecker) stecken, siehe Abbildung rechts.
- 4. Befestigungsschrauben des Moduls festziehen.
- 5. Sensor und ggf. separaten Temperaturfühler anschließen, s. nächste Seite "Beschaltung".
- 6. Prüfen, ob alle Anschlüsse ordnungsgemäß beschaltet wurden.
- 7. Gerät schließen, Schrauben auf der Frontseite festziehen.
- 8. Hilfsenergie einschalten.

A VORSICHT! Durch eine fehlerhafte Parametrierung oder Justierung kann es zu fehlerhaften Ausgaben kommen. Protos II 4400(X) muss daher durch einen Systemspezialisten in Betrieb genommen und vollständig parametriert und justiert werden.



A VORSICHT! Möglicher Verlust des angegebenen Dichtheitsgrads. Kabelverschraubungen und Gehäuse korrekt installieren und verschrauben. Zulässige Kabeldurchmesser und Anziehdrehmomente beachten (s. technische Daten des Grundgeräts). Setzen Sie ggf. geeignete Blindstopfen oder Dichteinsätze ein.

Beschaltung

(ausführliche Darstellungen siehe Betriebsanleitung)

		SE 655 / SE 656	SE 660
1	receive hi	Koax rot, Seele (blau)	Koax rot, Seele
2	receive lo	Koax rot, Schirm (rot)	Koax rot, Schirm
3	shield	7	7
4	send lo	Koax weiß, Schirm (rot)	Koax schwarz, Schirm
5	send hi	Koax weiß, Seele (blau)	Koax schwarz, Seele
6	shield	Kabelschirm (grün/gelb) ¹⁾	Kabelschirm (grün/gelb)
7	Senso- Loop		
17	RTD	grün	grün
18	RTD ²⁾	weiß	weiß
19	sense 2)	gelb	gelb
			braun 3)

= Brücke einsetzen

- 1) Die Schirmader (grün/gelb) muss über einen Quetschring mit dem Abschirmgeflecht des Spezial-Messkabels verbunden
- 2) Vormontierte Brücke zwischen Klemme 18 und 19 entfernen!
- 3) nicht anschließen

e Fi	<u>0</u>		0	=		doo-			$\overline{}$	temp	_
receive	receive	shield	send	send h	shield	Sensol		shield	RTD	RTD	sense
1	2	3	4	5	6	7		16	17	18	19

Meldungen/Störungsbehebung (ausführliche Tabellen siehe Betriebsanleitung)

Fehler	Meldung (Diagnosemenü: Meldungsliste)	Mögliche Ursache	Abhilfe		
	Display ohne Anzeige	Spannungsversorgung FRONT oder BASE unterbrochen,	Spannungsversorgung überprüfen,		
		Eingangssicherung ausgelöst	Sicherung (500 mAT) erneuern		
		Displayabschaltung aktiv	Displayabschaltung deaktivieren		
	Kein Messwert, keine Fehlermeldung	Modul nicht richtig gesteckt	Modul ordnungsgemäß montieren, Messwertanzeige prüfen unter "Parametrierung/Spezialistenebene/ Modul FRONT"		
	Gemessener Wert passt nicht zum erwarteten Wert.	Falscher Sensor ausgewählt, falscher Zellfaktor	Sensorparametrierung anpassen		
	Sensoface 🖭	Sensor nicht kalibriert/justiert	Kalibrieren und justieren		
		Sensorkabel defekt	Sensoranschluss kontrollieren,		
			Sensor reinigen evtl. austauschen,		
			Sensorkabel austauschen		
B073/ B078	Strom I1/I2 Bürdenfehler	Offener Stromausgang I1/I2: Stromschleife nicht geschlossen, Kabel unterbrochen	Stromschleife überprüfen, Stromausgänge deaktivieren		
F232	Modul-Bestückung Ex/nicht-Ex	Es wurden Ex- und Nicht-Ex-Module eingesetzt.	Einheitlich bestücken (entweder Ex oder nicht-Ex)		
T010	Leitfähigkeit Messbereich	Kein Sensor angeschlossen, Sensorkabel	Sensor anschließen, Sensorkabel prüfen		
T015	Temperatur Messbereich	defekt, Sensor falsch angeschlossen	und ggf. austauschen,		
	Angezeigter Messwert: 0,00 μS		Sensoranschluss kontrollieren		

Menü-Übersicht Modul CONDI 3400(X)-051

Parametrierung	
Eingangsfilter	Impulsunterdrückung
Sensordaten	Auswahl Sensortyp, Sensorkennzahl, Zellfaktor, Übertragungsfaktor, Temperaturerfassung, Sensocheck, SensoLoop
KalVoreinstellungen	Auswahl der Kalibrierlösung (NaCl/KCl), Produktkalibrierung über Leitfähgkeit/ Konzentration ¹⁾
TK Messmedium	Angaben zur Temperaturkompensation (Aus, Linear, EN 27888, Reinstwasser ²⁾)
Konzentration	Mit Zusatzfunktion SW3400-009/FW4400-009
Meldungen	Leitfähigkeit, spez. Widerstand, Konzentration, Temperatur, Salinität: Aus, Gerätegrenzen max., Grenzen variabel

Kalibrierung/Justierung

Automatik mit Standard-Kalibrierlösung Manuelle Vorgabe einer Kalibrierlösung Produktkalibrierung/-justierung Dateneingabe – Sensor vorgemessen Nullpunktkorrektur Abgleich Temperaturfühler (mit Protos II 4400(X))

- 1) Mit Protos II 4400(X) und Zusatzfunktion FW4400-009
- 2) Mit Zusatzfunktion SW3400-008/FW4400-008

Wartung

wartung				
Sensormonitor	Zur Validierung des Sensors und der			
	gesamten Messwertverarbeitung			
Abgleich Temperatur-	(mit Protos 3400(X))			
fühler				

Diagnose	
Meldungsliste	Liste aller Meldungen
Logbuch	Anzeige der letzten 50 Ereignisse mit Datum und Uhrzeit
Messstellen- beschreibung	Anzeige von Messstellenbezeichnung und Notiz (Eingabe in Systemsteuerung)
Gerätebeschreibung	Hardwareversion, Seriennummer, (Modul-)Firmware, Optionen
Moduldiagnose	Interner Funktionstest
Sensormonitor	Anzeige der aktuell vom Sensor gelieferten Messwerte
Kal./JustProtokoll	Daten der letzten Justierung / Kalibrierung

Technische Daten (Auszug)

Eingang Condl	für die induktiven Sensoren SE 655 / SE 656 (und andere)
Explosionsschutz (CONDI 3400X-051)	Eigensicherheitsparameter siehe Anhang zu den Zertifikaten bzw. Control Drawings
Messumfang /	0000 μS/cm1999 mS/cm,
Messbereich (SE 655 / SE 656)	Auflösung 1 μS/cm
Konzentration	0,00100,0 Gew%
Salinität	0,045,0 g/kg (035 °C/3295 °F)
Einstellzeit (T ₉₀)	< 0,5 s
Messabweichung ²⁾	< 0,5 % vom Messwert + 2 μS/cm
Zulässige Kabellänge	max. 20 m
Temperatureingang	Pt100/Pt1000/NTC 30 kΩ/NTC 100 kΩ
	Anschluss 3-Leiter, abgleichbar
Messbereich	-50250 °C/-58482 °F (Pt100/Pt1000)
	-10150°C/14302°F (NTC 30 kΩ/NTC 100 kΩ
Auflösung	0,1 °C/°F
Messabweichung ³⁾	0,2 % vom Messwert + 0,5 K
Temperatur-	ohne
kompensation 1)	lineare Kennlinie 00,0019,99 %/K
	(Bezugstemperatur parametrierbar)
	NLF nat. Wässer nach EN 27888
	(Bezugstemperatur 25 °C/77 °F)
Zulässiger Zellfaktor	0,00019,99 cm ⁻¹
Zulässiger Übertra- gungsfaktor	0,00199,9
Ausgangskennlinien 1)	linear
	trilinear
	Funktion (logarithmisch)
	beliebig über Tabelle

RoHS-Konformität	nach EU-Richtlinie 2011/65/EU
EMV	EN 61326-1, EN 61326-2-3
	NAMUR NE 21
Störaussendung	Industriebereich ⁴⁾ (EN 55011 Gruppe 1 Klasse A)
Störfestigkeit	Industriebereich
Blitzschutz	nach EN 61000-4-5, Installationsklasse 2
Nennbetriebsbedingung	en (Modul installiert)
Umgebungstemperatur	Nicht-Ex: -2055 °C / -4131 °F
	Ex: -2050 °C / -4122 °F
Relative Feuchte	595 %
Klimaklasse	3K5 nach EN 60721-3-3
Einsatzortklasse	C1 nach EN 60654-1
Transport-/Lager-	-2070 °C / -4158 °F
temperatur	
Schraubklemmverbinder	Anziehdrehmoment 0,5 0,6 Nm
	Einzeldrähte und Litzen 0,2 2,5 mm ²
Verkabelung	Abisolierlänge max. 7 mm
	Temperaturbeständigkeit > 75 °C / 167 °F

- 1) parametrierbar
- 2) bei Nennbetriebsbedingungen, ± 1 Digit
- 3) bei Nennbetriebsbedingungen, ± 1 Digit, bei NTC > 100 °C/212 °F: 0,2 % vom Messwert + 1 K
- 4) Diese Einrichtung ist nicht dafür vorgesehen, in Wohnbereichen verwendet zu werden, und kann einen angemessenen Schutz des Funkempfangs in solchen Umgebungen nicht sicherstellen.